

| | | | | | | | | | | | | |
|---|-----------|---------|-----------|-----------------|------------|---------|--------|-------|----------|-------------|----------|----------|
| 6 | וַיֹּאמֶר | לִי | הַמֶּלֶךְ | וְהַשֹּׁגֵל | יּוֹשֶׁבֶת | אֶזְלוֹ | עַד- | מָתִי | יְהִיָּה | מִהַלְבָּהּ | וּמִתִּי | תָּשׁוּב |
| | H0559 | | H4428 | H7694 | H3427 | H0681 | H5704 | H4970 | H1961 | H4109 | H4970 | H7725 |
| | וַיִּטֵּב | לְפָנָי | הַמֶּלֶךְ | וַיִּשְׁלַחֵנִי | וְאֶתְנָה | לוֹ | זְמַן: | | | | | |
| | H3190 | H6440 | H4428 | H7971 | H5414 | | H2165 | | | | | |

रानी राजा के बराबर बैठी हुई थी, सो राजा और रानी ने मुझसे पूछा, “तेरी इस यात्रा में कितने दिन लगेंगे? यहाँ तू कब तक लौट आयेगा?” राजा मुझे भेजने के लिए राजी हो गया। सो मैंने उसे एक निश्चित समय दे दिया।

| | | | | | | | | | | | |
|---|-----------|----------|---------|---------------|-----------|----------|----------|-------------|-----|------|---------|
| 7 | וַאֲמַר | לְמֶלֶךְ | אִם- | עַל- | הַמֶּלֶךְ | טוֹב | אֲנִרוֹת | יִתְּנֵנּוּ | לִי | עַל- | פְּחוֹת |
| | H0559 | H4428 | | | H4428 | H2895 | H0107 | H5414 | | | H6346 |
| | וְאֶתְנָה | עַד | אֲשֶׁר- | יַעֲבִירוּנִי | אֲשֶׁר | הַנָּהָר | עָבַר | יְהוּדָה: | | | |
| | H5414 | H5704 | H0935 | H4013 | H3063 | H5104 | H5676 | | | | |

मैंने राजा से यह भी कहा, “यदि राजा को मेरे लिए कुछ करने में प्रसन्नता हो तो मुझे यह माँगने की अनुमति दी जाये। कृपा करके परात नदी के पश्चिमी क्षेत्र के राज्यपालों को दिखाने के लिये कुछ पत्र दिये जायें। ये पत्र मुझे इसलिए चाहिए ताकि वे राज्यपाल यहूदा जाते हुए मुझे अपने—अपने इलाकों से सुरक्षापूर्वक निकलने दें।

| | | | | | | | | | | | |
|---|----------|-------|----------|------------|------------|-----------|-----------|---------|-----------|--------|-----------|
| 8 | וְאִרְת | אֶל- | אֶסָף | שָׁמַר | הַפְּרָדָס | אֲשֶׁר | לְמֶלֶךְ | אֲשֶׁר | יְהוָה | לִי | עֲצִים |
| | H0107 | H0413 | H0623 | H8104 | H6508 | H4428 | H5414 | H6086 | | | |
| | לְקָרוֹת | אֶת- | שַׁעֲרֵי | הַבְּיָרָה | אֲשֶׁר- | לְבַיִת | וּלְחֹמֹת | הָעִיר | וּלְבַיִת | אֶת- | וּלְבַיִת |
| | H0853 | H1002 | H8179 | H1002 | H1002 | H1002 | H2346 | | | | |
| | אֲשֶׁר- | אֲבֹא | אֲלֵיו | וַיִּתֵּן | לִי | הַמֶּלֶךְ | כִּיד- | אֲלֵהוּ | הַטּוֹבָה | עָלַי: | |
| | H0935 | H0413 | H0413 | H5414 | H4428 | H4428 | H3027 | H0430 | | | |

मुझे द्वारों, दीवारों, मन्दिरों के चारों ओर के प्राचीरों और अपने घर के लिये लकड़ी की भी आवश्यकता है। इसलिए मुझे आपसे आसाप के नाम भी एक पत्र चाहिए, आसाप आपके जंगलात का हाकिम है।” सो राजा ने मुझे पत्र और वह हर वस्तु दे दी जो मैंने मांगी था। क्योंकि परमेश्वर मेरे प्रति दयालु था इसलिए राजा ने यह सब कर दिया था।

| | | | | | | | | | | | |
|---|---------|-----------|---------|-------|--------------|-----------|-------|-------|----------|-----------|-------------|
| 9 | וְאֲבֹא | אֶל- | פְּחוֹת | עָבַר | הַנָּהָר | וְאֶתְנָה | לָהֶם | אֶת | אֲנִרוֹת | הַמֶּלֶךְ | וַיִּשְׁלַח |
| | H0935 | H0413 | H6346 | H5676 | H5104 | H5414 | H0853 | H0107 | H4428 | H7971 | |
| | עָמִי | הַמֶּלֶךְ | שָׂרֵי | חֵיל | וּפָרָשִׁים: | פ | | | | | |
| | H4428 | H8269 | H2428 | | | | | | | | |

इस तरह मैं परात नदी के पश्चिमी क्षेत्र के राज्यपालों के पास गया और उन्हें राजा के द्वारा दिये गये पत्र दिखाये। राजा ने सेना के अधिकारी और घुड़सवार सैनिक भी मेरे साथ कर दिये थे।

| | | | | | | | | | | |
|----|-------------|------------|-----------|-------------|---------|-------------|-------------|-------|-------|----------|
| 10 | וַיִּשְׁמַע | סַנְבַּלְט | הַחֲרָנִי | וְטוֹבִיָּה | הָעֶבֶד | הָעַמּוֹנִי | וַיָּרַע | לָהֶם | רָעָה | גְּדֹלָה |
| | H8085 | H5571 | H2772 | H2900 | H5650 | H5984 | H1992 | | | |
| | אֲשֶׁר- | בָּא | אֲתָם | לְבַקֵּשׁ | טוֹבָה | לְבָנֵי | יִשְׂרָאֵל: | | | |
| | H0935 | H0120 | H1245 | | | | H3478 | | | |

सम्बल्लत और तोबियाह नाम के दो व्यक्तियों ने मेरे कामों के बारे में सुना। वे यह सुनकर बहुत बेचैन और क्रोधित हुए कि कोई इस्राएल के लोगों की मदद के लिये आया है। सम्बल्लत होरोन का निवासी था और तोबियाह अम्मोनी का अधिकारी था।

11
 וְאָבֹא אֶל-יְרוּשָׁלַם וְאָהִי-שָׁם וְיָמִים שְׁלֹשָׁה:
 तब-मैं-आया को यरूशलेम और-रहा और-रहा वहाँ दिन तीन
[H7969](#) [H3117](#) [H8033](#) [H1961](#) [H3389](#) [H0413](#) [H0935](#)

मैं यरूशलेम जा पहुँचा और वहाँ तीन दिन तक ठहरा और फिर कुछ लोगों को साथ लेकर मैं रात को बाहर निकल पड़ा। परमेश्वर ने यरूशलेम के लिये कुछ करने की जो बात मेरे मन में बसा दी थी उसके बारे में मैंने किसी को कुछ भी नहीं बताया था। उस घोड़े के सिवा, जिस पर मैं सवार था, मेरे साथ और कोई घोड़े नहीं थे।

12
 וְאֶקְוִים לַיְלָה אֲנִי וְאֶנְשֵׁים מְעַטְּ תוֹדֵי עִמִּי וְלֹא-מֵי מִי לְאִשָּׁם מָה אֱלֹהֵי
 मैंने-को-कुछ-भी-नहीं-बताया-था और-नहीं और-साथ मेरे-साथ थोड़े मेरे-साथ क्वा किसी-को क्या मेरे-परमेश्वर-ने
[H0430](#) [H4100](#) [H0120](#) [H5046](#) [H3808](#) [H4592](#) [H0376](#) [H0589](#) [H3915](#)

डाला-था मैंने-हृदय मेरे-के-लिए यरूशलेम-के-लिए करने-को और-पशु नहीं-था और-पशु मेरे-साथ क्योंकि सियाय पशु-के
[H0929](#) [H0369](#) [H0929](#) [H3389](#) [H0413](#) [H5414](#)

אֲשֶׁר אֲנִי רֹכֵב עָלָיו
 जिस-पर मैं सवार-था उस-पर
[H7392](#) [H0589](#)

मैं यरूशलेम जा पहुँचा और वहाँ तीन दिन तक ठहरा और फिर कुछ लोगों को साथ लेकर मैं रात को बाहर निकल पड़ा। परमेश्वर ने यरूशलेम के लिये कुछ करने की जो बात मेरे मन में बसा दी थी उसके बारे में मैंने किसी को कुछ भी नहीं बताया था। उस घोड़े के सिवा, जिस पर मैं सवार था, मेरे साथ और कोई घोड़े नहीं थे।

13
 וְאֶצְאֶהָ בְּשַׁעַר-הַיָּא לַיְלָה וְאֶל-כְּנֵי פְנֵי עֵין הַתְּנַיִן וְאֶל-שַׁעַר הָאֲשָׁפַת
 और-मैं-निकला से-फाटक घाटी-के रात-को और-को की-ओर स्रोत के अजगर-के और-को कूड़े-के
[H0830](#) [H8179](#) [H0413](#) [H6440](#) [H0413](#) [H3915](#) [H1516](#) [H8179](#) [H3318](#)

और-उसके-फाटक टूटी-हुई (फ़रोज़िम) थी (हम) टूटी-हुई-थी [हमफ़रोज़िम] जो यरूशलेम-की दीवारों देख-रहा-था और
[H8179](#) [H6555](#) [H1992](#) [H6555](#) [H3389](#) [H2346](#) [H1961](#)

אֶכְלוּ בְּאֵשׁ:
 जो-जला-दिए-गए-थे आग-से
[H0784](#) [H0398](#)

अभी जब अंधेरा ही था तो मैं तराई द्वार से होकर गुज़रा। अजगर के कुँए की तरफ़ मैंने अपना घोड़ा मोड़ दिया तथा मैं उस द्वार पर भी घोड़े को ले गया, जो कूड़ा फाटक की ओर खुलता था। मैं यरूशलेम के उस परकोटे का निरीक्षण कर रहा था जो टूटकर ढह चुका था। मैं उन द्वारों को भी देख रहा था जो जल कर राख हो चुके थे।

14
 וְאֶעֱבֹר אֶל-שַׁעַר הָעֵינָן וְאֶל-בְּרֵכַת הַמֶּלֶךְ וְאֵין-מְקוֹם לְבַהֲמָה לְעֹבֵר
 और-मैं-आगे-बढ़ा को फाटक झरने-के और-को तालाब और-को पर-नहीं-थी जगह पशु-के-लिए जाने-को
[H0929](#) [H4725](#) [H0369](#) [H4428](#) [H1295](#) [H0413](#) [H8179](#) [H0413](#)

מִתְחַנֵּי:
 मेरे-नीचे
[H8478](#)

इसके बाद मैं सोते के फाटक की ओर अपने घोड़े को ले गया और फिर राजसरोवर के पास जा निकला। किन्तु जब मैं निकट पहुँचा तो मैंने देखा कि वहाँ मेरे घोड़े के निकलने के लिए पर्याप्त स्थान नहीं है।

15
 וְאֶהִי עָלָה בְּנַחַל לַיְלָה וְאֶהִי-שָׁבֵר בְּחוֹמָה וְאֶשׁוּב וְאֶבְּרָא בְּשַׁעַר הַיָּא
 तब-मैं चढ़ा नाले-से और देख-रहा-था और दीवार-को फिर-मैं-मुड़ा और-प्रवेश-किया और-फिर-मैं-मुड़ा से-फाटक घाटी-के
[H1516](#) [H8179](#) [H0935](#) [H7725](#) [H2346](#) [H1961](#) [H3915](#) [H5927](#) [H1961](#)

וְאֶשׁוּב:
 और-लौटा
[H7725](#)

इसलिए अन्धेरे में ही मैं परकोटे का निरीक्षण करते हुए घाटी की ओर ऊपर निकल गया और अन्त में मैं लौट पड़ा और तराई के फाटक से होता हुआ भीतर आ गया।

16 וְהַסִּנְיִים וְלֹא יָדְעוּ אֲנִי הַלְכֹתִי וּמָה אָנֹכִי יָדְעוּ לֹא יָדְעוּ וְהַסִּנְיִים
 और-याजकों-को और-यहूदियों-को कर-रहा-था मैं या-क्या मैं-गया-था कहां जानते-थे नहीं और-अधिकारी
 H3548 H3064 H0589 H4100 H1980 H0575 H3045 H3808 H5461

וְלֹא הִגַּדְתִּי : כֵּן לֹא הִגַּדְתִּי :
 मैंने-बताया-था नहीं अभी तब-तक काम जो-करते-थे या-शेष-को और-अधिकारियों-को और-रईसों-को
 H5046 H3808 H5704 H4399 H5461 H2715

उन अधिकारियों और इस्राएल के महत्त्वपूर्ण लोगों को यह पता नहीं चला कि मैं कहाँ गया था। वे यह नहीं जान पाये कि मैं क्या कर रहा था। मैंने यहूदियों, याजकों, राजा के परिवार, हाकिमों अथवा जिन लोगों को वहाँ काम करना था, अभी कुछ भी नहीं बताया था।

17 וְאוֹמֵר אֲלֵהֶם אַתֶּם רְאִים הַרְעָה אֲשֶׁר אֲנַחְנוּ בָּהּ אֲשֶׁר יְרוּשָׁלַם חֲרָבָה וּשְׁעָרֶיהָ
 और-मैंने-बताया और-मैंने-बताया आओ आग-से —
 H8179 H3389 H0587 H7200 H0413 H0559

וְאוֹמֵר אֲלֵהֶם אַתֶּם רְאִים הַרְעָה אֲשֶׁר אֲנַחְנוּ בָּהּ אֲשֶׁר יְרוּשָׁלַם חֲרָבָה וּשְׁעָרֶיהָ
 अपमान और हम-रहे ताकि-न यरूशलेम-की दीवार को और-हम-बनाएं आओ आग-से —
 H2781 H5750 H1961 H3808 H3389 H2346 H0853 H1129 H3212 H0784 H3341

इसके बाद मैंने उन सभी लोगों से कहा, “यहाँ हम जिन विपत्तियों में पड़े हैं, तुम उन्हें देख सकते हो। यरूशलेम खण्डहरों का ढेर बना हुआ है तथा इसके द्वार आग से जल चुके हैं। आओ, हम यरूशलेम के परकोटे का फिर से निर्माण करें। इससे हमें भविष्य में फिर कभी लज्जित नहीं रहना पड़ेगा।”

18 וְאוֹמֵר אֲלֵהֶם אַתֶּם רְאִים הַרְעָה אֲשֶׁר אֲנַחְנוּ בָּהּ אֲשֶׁר יְרוּשָׁלַם חֲרָבָה וּשְׁעָרֶיהָ
 और-मैंने-बताया और-मैंने-बताया आओ आग-से —
 H0637 H1931 H0430 H3027 H0853 H5046

וְאוֹמֵר אֲלֵהֶם אַתֶּם רְאִים הַרְעָה אֲשֶׁר אֲנַחְנוּ בָּהּ אֲשֶׁר יְרוּשָׁלַם חֲרָבָה וּשְׁעָרֶיהָ
 और-उन्होंने-मजबूत-किया और-बनाएं हम-उठें तब-उन्होंने-कहा मुझसे उसने-कहे-थे जो राजा-के वचनों-के-बारे-में
 H2388 H1129 H0559 H0559 H4428 H1697

וְאוֹמֵר אֲלֵהֶם אַתֶּם רְאִים הַרְעָה אֲשֶׁר אֲנַחְנוּ בָּהּ אֲשֶׁר יְרוּשָׁלַם חֲרָבָה וּשְׁעָרֶיהָ
 इस-भले-काम-के-लिए अपने-हाथों-को
 H3027

मैंने उन लोगों को यह भी कहा कि मुझ पर परमेश्वर की कृपा है। राजा ने मुझसे जो कुछ कहा था, उन्हें मैंने वे बातें भी बतायीं। इस पर उन लोगों ने उत्तर देते हुए कहा, “आओ, अब हम काम करना शुरू करें!” सो उन्होंने उस उत्तम कार्य को करना आरम्भ कर दिया।

19 וַיִּשְׁמַע עֲלֵינוּ וַיִּשְׁמַע עֲלֵינוּ וַיִּשְׁמַע עֲלֵינוּ וַיִּשְׁמַע עֲלֵינוּ
 तो-उन्होंने-ठहड़ा-किया अरबी-ने और-गेशेम अम्मोनी अधिकारी और-तोबियाह होरोनी-ने सनबल्लत पर-जब-सुना
 H3932 H1654 H5984 H5650 H2900 H2772 H5571 H8085

וַיִּשְׁמַע עֲלֵינוּ וַיִּשְׁמַע עֲלֵינוּ וַיִּשְׁמַע עֲלֵינוּ וַיִּשְׁמַע עֲלֵינוּ
 हम-उठें तब-उन्होंने-कहा मुझसे उसने-कहे-थे जो राजा-के वचनों-के-बारे-में
 H2088 H1697 H4100 H0559 H0959

וְאוֹמֵר אֲלֵהֶם אַתֶּם רְאִים הַרְעָה אֲשֶׁר אֲנַחְנוּ בָּהּ אֲשֶׁר יְרוּשָׁלַם חֲרָבָה וּשְׁעָרֶיהָ
 विद्रोह-कर-रहे-हो तुम राजा
 H4775 H4428

किन्तु होरोन के सम्बल्लत अम्मोनी के अधिकारी तोबियाह और अरब के गेशेम ने जब यह सुना कि फिर से निर्माण कर रहे हैं तो उन्होंने बहुत भदे ढंग से हमारा मजाक उड़ाया और हमारा अपमान किया। वे बोले, “यह तुम क्या कर रहे हो? क्या तुम राजा के विरोध में हो रहे हो?”

20 וַיִּשְׁמַע עֲלֵינוּ וַיִּשְׁמַע עֲלֵינוּ וַיִּשְׁמַע עֲלֵינוּ וַיִּשְׁמַע עֲלֵינוּ
 इसलिए-हम हमें सफल-करेगा वह स्वर्ग-का परमेश्वर उनसे और-कहा वचन उन्हें तब-मैंने-उत्तर-दिया
 H0587 H1931 H8064 H0430 H0559 H1697 H0853 H7725

וַיִּשְׁמַע עֲלֵינוּ וַיִּשְׁמַע עֲלֵינוּ וַיִּשְׁמַע עֲלֵינוּ וַיִּשְׁמַע עֲלֵינוּ
 यरूशलेम-में या-स्मरण या-अधिकार भाग है-नहीं पर-तुम्हारा और-बनाएंगे उठेंगे उसके-दास
 H3389 H2146 H6666 H0369 H1129 H5650

किन्तु मैंने तो उन लोगों से बस इतना ही कहा: “हमें सफल होने में स्वर्ग का परमेश्वर हमारी सहायता करेगा। हम परमेश्वर के सेवक हैं और हम इस नगर का फिर से निर्माण करेंगे। इस काम में तुम हमारी मदद नहीं कर सकते। यहाँ यरूशलेम में तुम्हारा कोई भी पूर्वज पहले कभी भी नहीं रहा। इस धरती का कोई भी भाग तुम्हारा नहीं है। इस स्थान में बने रहने का तुम्हें कोई अधिकार नहीं है।”